



Mitteilungsblatt

für den Markt Bruck i.d.OPf.

Jahrgang 2023

Freitag, den 18. August 2023

Nummer 8

Bayerische Wirtschaftsminister trug sich ins Goldene Buch des Marktes ein



Am letzten Freitag im Juli war der Bayerische Staatsminister für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie, Hubert Aiwanger zu Gast in Bruck i.d.OPf..

Nach seinem Besuch bei drei ortsansässigen Unternehmen nahm er gerne die Einladung an, sich ins Goldene Buch des Marktes Bruck i.d.OPf. einzutragen.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der August ist für die meisten von uns die schönste Zeit des Jahres, denn viele befinden sich in ihrem wohlverdienten Urlaub bzw. in den Ferien. Wen es nicht in die Ferne zieht, dem empfehle ich, unsere wunderschöne Heimat zu erkunden und von dem vielfältigen Angebot, welches das Oberpfälzer Seenland bietet, Gebrauch zu machen.

Allen Schulabgängern, die im August oder September in die Berufswelt einsteigen, eine weiterführende Schule besuchen oder ein Studium beginnen, wünsche ich einen guten Start in ihren neuen Lebensabschnitt, der gewiss viele neue Erfahrungen und Erlebnisse für sie bereithalten wird.

Ich möchte an dieser Stelle meinen aufrichtigen Dank an alle ehrenamtlichen Vereinsvertreter, Helferinnen und Helfer aussprechen, die mit ihrem Engagement und ihrer Gastfreundlichkeit das Brucker Bürgerfest zu dem gemacht haben, was es ist, nämlich ein frohes und friedliches Fest von „Bürgern für ihre Bürger“.

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

in der Zeit vom 14. bis einschließlich 30. August 2023 befinde ich mich im Urlaub. Während meiner Abwesenheit werden die Amtsgeschäfte im Rathaus von meinem Stellvertreter, dem 2. Bürgermeister Robert Feuerer, weitergeführt.

Ihre E-Mails an mich persönlich werden nicht weitergeleitet, so dass ich diese erst ab dem 31. August 2023 beantworten kann. Nach meiner Rückkehr werde ich Ihre Nachrichten zeitnah bearbeiten.

Dafür bitte ich um Verständnis.

Ich wünsche Ihnen für die bevorstehende Urlaubs- und Ferienzeit viel Spaß und eine erholsame Zeit.

Ihre

Heike Faltermeier
1. Bürgermeisterin

Wir gratulieren

Herzlichen Glückwunsch

zum 60-jährigen Ehejubiläum

Eheleute Ingrid und Rudolf Feicht,
Theodor-Heuss-Straße 6, am 28.08.2023

zum 50-jährigen Ehejubiläum

Eheleute Lydia und Heinrich Mazurek,
Ostproußenstraße 4, am 15.09.2023

zum 91. Geburtstag

Ägid Windl, Gartenstraße 6, am 27.08.2023
Aegid Pilz, Danziger Straße 5, am 01.09.2023
Irmgard Gleixner, Silberbergstraße 1, am 17.09.2023

zum 85. Geburtstag

Rosmarie Steiner, Raiffeisenstraße 26, am 27.08.2023

zum 80. Geburtstag

Alfred Hirmer, Mögendorf 15, am 24.08.2023

zum 75. Geburtstag

Christine Ochsenbauer, Am Hoffeld 19, am 19.08.2023
Bernd Flach, Dr.-Pawlik-Straße 5, am 19.08.2023
Heinrich Mazurek, Ostproußenstraße 4, am 17.09.2023

zum 70. Geburtstag

Paul Baer, Sollbacher Straße 30, am 01.09.2023
Geburtstage werden aus datenschutz-rechtlichen Gründen nur veröffentlicht, wenn uns dafür die Zustimmung der Betroffenen erteilt wurde.

Aus dem Rathaus

Streuobstpakt Bayern - Interessierte können Bedarf anmelden!



Foto: Landesanstalt für Landwirtschaft

Der Markt Bruck i.d.OPf. beteiligt sich am Bayerischen Streuobstpakt, der von der Bayerischen Staatsregierung und acht Verbänden initiiert wurde.

Es sollen bis 2035 eine Million Streuobstbäume neu gepflanzt und der derzeitige Streuobstbestand erhalten werden. Naturnah bewirtschaftete strukturreiche Streuobstwiesen fördern die biologische Vielfalt, wirken sich positiv auf das Kleinklima aus und prägen die Landwirtschaft.

Das Förderprogramm „Streuobst für alle“ finanziert über das Amt für Ländliche Entwicklung den Kauf von hochstämmigen Streuobstgehölzen, mit einem Kronenansatz von 180 cm, mindestens jedoch 140 cm, mit bis zu 45 Euro Bruttokosten pro Baum.

Gepflanzt werden kann Kernobst wie Apfel und Birne und Steinobst wie Kirsche und Pflaume. Weitere förderfähige Arten sind beispielsweise Walnuss, Quitte, Maulbeere, Esskastanie und Wildobstarten, Vogelkirsche, Holzapfel, Wildbirne, Eberesche, Speierling und Elsbeere.

Als Eigenanteil verbleibt bei den Bürgerinnen und Bürgern die Aufwendung für das Pflanzzubehör, die Pflanzarbeit sowie evtl. die Anschaffungskosten, die 45 Euro je Baum übersteigen.

Interessierte können sich unkompliziert für eine Sammelbestellung beim Markt Bruck i.d.OPf. melden und den gewünschten Standort für die ausgesuchten Obstbäume angeben.

Der Markt Bruck i.d.OPf. übernimmt die Antragstellung und koordiniert die Aus- und Weitergabe der Bäume. Bei der Standortwahl der Bäume ist ein langfristiger Erhalt von mindestens zwölf Jahren sicherzustellen.

Gepflanzt werden kann inner- und außerorts von Ortschaften.

[Detailinfos zum Förderprogramm](http://www.stmelf.bayern.de/streuobstfoerderung) sind unter www.stmelf.bayern.de/streuobstfoerderung abrufbar.

Bei Interesse an der Bereitstellung von Obstbäumen bitten wir um Rückmeldung unter Angabe von Anzahl, gewünschten Obstsorten und vorgesehener Standort (Flurnummer mit Gemarkung oder genaue Adresse) ausschließlich an nachfolgende E-Mail-Adresse: info@bruck.eu.

Termine für die mobile Problemmüllsammmlung

im Herbst 2023

Bruck i.d.OPf.:

- Recyclinghof, Freitag, 22.09.2023, 13.20 - 14.20 Uhr
- Bahnhofsplatz, Freitag, 06.10.2023, 11.00 Uhr - 12.00 Uhr

Mappach:

- Parkplatz „Mappacher Hof“, Freitag, 06.10.23, 10.20 - 10.40 Uhr

Der Problemmüll muss persönlich am Sammelmobil abgegeben werden.

Was bei der Anlieferung zu beachten ist, kann im Müllmagazin 2023 oder auf der Internetseite des Landkreises Schwandorf (landkreis-schwandorf.de/Buergerservice/ Abfallwirtschaft) nachgelesen werden.

Gemeldete Veranstaltungstermine August/September 2023

August

- | | |
|------------|---|
| 22.08.2023 | 18:00 Uhr, Trimm-Dich-Pfad Nittenau, TP: Parkplatz „Saubruck“, SpVgg Bruck, Abt. Herrngymnastik |
| 26.08.2023 | 19:00 Uhr, Trachtenkirwa in Sollbach, Trachtenverein Sollbach |
| 27.08.2023 | 11:00 Uhr, Trachtenkirwa in Sollbach, Trachtenverein Sollbach |
| 29.08.2023 | 18:00 Uhr, Wanderung nach Mappach, TP: Parkplatz „Saubruck“, SpVgg Bruck, Abt. Herrngymnastik |

September

- | | |
|------------|---|
| 03.09.2023 | 11:30 Uhr, Ägidius-Kirchweih mit Karpfensaisonöffnung des Oberpfälzer Seenlandes im Museum Mappach, Heimat- und Bauernmuseum Bruck - Mappach e.V. |
| 05.09.2023 | 18:30 Uhr, Boccia in der Sandoase, SpVgg Bruck, Abt. Herrngymnastik |
| 06.09.2023 | 14:00 Uhr, Seniorentreffen im Freizeitzentrum, Markt Bruck i.d.OPf. |
| 15.09.2023 | 17:00 Uhr, Küchbacken mit Mundartdichterin Maria Dickert, Anmeldung unter: 09434 1669, KDFB |
| 15.09.2023 | 19:00 Uhr, Jahreshauptversammlung mit Neuwahl im Gasthaus zur Post, Kolpingsfamilie |
| 20.09.2023 | 19:00 Uhr, Mitgliederversammlung mit Neuwahl in der Grund- und Mittelschule Bruck, Förderverein Grund- und Mittelschule |
| 22.09.2023 | 19:00 Uhr, Herbstfest mit Neuwahl im Gasthaus zur Post, SpVgg Bruck, Abt. Damengymnastik |

Der Markt Bruck i.d.OPf.

sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit**

als Mitarbeiter für den gemeindlichen Bauhof bevorzugt einen Elektriker, Heizungsbauer oder Landschaftsgärtner (m/w/d)

Ihre Aufgaben:

Ihr Aufgabengebiet umfasst neben den Tätigkeiten ihres erlernten Berufs, das gesamte Aufgabenspektrum des Bauhofes.

Wir erwarten:

- eine abgeschlossene handwerkliche Berufsausbildung, bevorzugt zum Elektriker, Heizungsbauer oder Landschaftsgärtner
- gültige Fahrerlaubnis der Klasse B und CE
- körperliche Belastbarkeit und fundiertes Fachwissen
- selbstständiges, verantwortungsbewusstes, zuverlässiges Arbeiten im Team
- handwerkliches Geschick
- Bereitschaft, auch außerhalb der üblichen Arbeitszeiten (z.B. an Wochenenden, Feiertagen oder in den Nachtstunden) – insbesondere im Rahmen des Winterdienstes – Arbeit zu leisten
- Bereitschaft zur Fort- und Weiterbildung
- bürgerfreundliches Auftreten

Wir bieten:

- ein unbefristetes Arbeitsverhältnis
- eine vielseitige, interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit
- flexible Arbeitszeit und ein angenehmes Betriebsklima
- Möglichkeit des Fahrradleasings (Jobrad)

Die Bezahlung erfolgt nach den Bestimmungen des TVöD.

Außerdem werden alle im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen gewährt.

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte **bis 30.09.2023** schriftlich – gerne auch per E-Mail (info@bruck.eu) – an den **Markt Bruck i.d.OPf., Rathausstraße 7, 92436 Bruck i.d.OPf..**

Für Auskünfte stehen Ihnen 1. Bürgermeisterin Faltermeier (Tel. 09434/9412-0) oder der stellvertretende Geschäftsleiter, Herr Schreiner (Tel. 09434/9412-23) zur Verfügung.

Wöchentlicher Spielenachmittag!

Der Spielenachmittag der Senioren findet jeden Dienstag von 14.00 Uhr - 18.00 Uhr im Multifunktionsraum im 1. Stock des Gasthofes „Zur Post“ statt. Neueinsteiger sind jederzeit herzlich willkommen.

Sommerpause für Spielenachmittag

Es wird darauf hingewiesen, dass der Spielenachmittag (dienstags) im August nicht stattfinden!

Freie Wohnungen melden

Bei der Marktverwaltung wird immer wieder nachgefragt, ob Mietwohnungen zur Verfügung stehen. Deshalb bietet der Markt Bruck i.d.OPf. allen Hausbesitzern an, ihre frei stehenden Wohnungen oder auch Häuser beim Markt Bruck i.d.OPf. zu melden. Diese Informationen werden dann an die Wohnungssuchenden weitergegeben, die sich dann direkt mit dem Vermieter in Verbindung setzen können.

Meldungen nimmt das Bürgerbüro im Rathaus, Zimmer Nr. E 01 (Tel. 9412-16, E-Mail: huber@bruck.eu) entgegen.

Ehrung der besten Prüflinge

Meldung bis 28. August 2023

Erste Bürgermeisterin Heike Faltermeier beabsichtigt, die besten Studierenden, Auszubildenden, Techniker, Bachelor, Meister u.ä. mit sehr erfolgreich abgelegtem Abschluss zu ehren.

Hierfür bittet die Verwaltung alle Prüflinge, sofern ein Notendurchschnitt unter 2,0 erreicht wurde, sich bis spätestens 28.08.2023 per E-Mail (info@bruck.eu) bei der Marktverwaltung zu melden.

Kinderkrippe- und Kindergarten

Kooperation: Kindergarten - Grundschule

Im Laufe des Schul- bzw. Kigajahres treffen sich die Beauftragten der Einrichtungen und besprechen und planen Aktionen.

Abschluß war der Ausflug in die Sandoase

120 Kinder der 1/2 Klassen und die Vorschulkinder des Kinderhauses Pfiffikus und Kindergarten Theresia trafen sich samt Lehrkräfte und Erziehern, verteilt auf 2 Tage, am Kiosk der Sandoase.

Evi Wenisch, die die Kinder durch den Vormittag führte, begrüßte die Kinder und startete gleich mit einer Vorstellungsrunde. Waldregeln, wie kein Müll liegen lassen, leise sein, um die Geräusche des Waldes zu hören, keine Äste abbrechen wurden besprochen.



Foto: Evi Wenisch

Auf dem Weg durch den nahegelegenen Wald durften die Kinder verschiedene Stationen des 4-Circle Pfades ausprobieren. Mit verschiedenen Interaktionen, bei denen die Wünsche der Kinder mit einbezogen wurden, entstand ein erlebnisreicher Vormittag. Mit allen Sinnen durften Aufgaben wie Grundfortbewegungsarten, Zählen, Klettern, bildnerische Gestaltung mit Naturmaterialien und Bewegungs- und Wahrnehmungserfahrung ausprobiert werden.

Die psychomotorischen Elemente helfen den Kindern Eigenständigkeit zu entwickeln, neue Kontakte zu knüpfen und Selbstvertrauen zu sich und der Umwelt aufzubauen.



Foto: Evi Wenisch

Bevor sich alle Großen und Kleinen auf dem Rückweg zur Schule bzw. Kindergarten machten, bekamen noch alle Kinder ein Eis, das die Bürgermeisterin spendierte. Ein riesengroßes Dankeschön hierfür von allen Beteiligten.

Neuigkeiten aus der Kinderkrippe Wirbelwind

Tunnel errichtet

In Zusammenarbeit mit dem Elternbeirat und mit Unterstützung einiger Eltern, entstand auf der Spielwiese der Kinderkrippe Wirbelwind ein Tunnel, der die Kinder zum Spielen und zum Verstecken einlädt.

Wir bedanken uns, auch im Namen unserer Krippenkinder bei folgenden Firmen:

- Danke an die Firma Herrmann aus Wackersdorf für das Ausleihen eines Krans.
- Danke an die Firma A.F. Bauer AVIA Mineralöle aus Regensburg.
- Ein weiteres herzliches Dankeschön geht an die Firma Schatz aus Schwarzenfeld,
- sowie dem gemeindlichen Bauhof für die unterstützende Hilfe.



Foto: Judith Frankel

Dank aller Beteiligten können die Kinder nun ausgelassen toben, rutschen, krabbeln und sich verstecken.

Jugend- und Schulnachrichten



Ein (Lehrer-)Leben lang
an der Brucker Schule

Verabschiedung der Konrektorin Frau Barbara Greber

Großer Trubel und emsiges Treiben herrschte am 20. Juli 2023 an der Brucker Grund- und Mittelschule. War doch für diesen Tag die Verabschiedung der Konrektorin, Frau Barbara Greber, als Überraschungsevent geplant. Die stellvertretende Schulleiterin war zum 01. Juli 2023 aus dem Dienst ausgeschieden und durch Abteilungsleiter Thomas Unger von der Regierung der Oberpfalz in den Ruhestand versetzt worden.

Frau Greber war mehr als 30 Jahre an der Brucker Grund- und Mittelschule tätig, zunächst als Lehrkraft und die letzten 6 Jahre als Mitglied der Schulleitung. Damit war sie mit Abstand die am längsten unterrichtende Lehrkraft an der Schule. Im vergangenen Schuljahr hatte sie nach dem Ausscheiden der damaligen Rektorin Petra Hnevkovsky sogar die kommissarische Leitung der Schule übernommen.

„Du hast wirklich alles gegeben für deine Schule, deine Schüler und Schülerinnen und für dein Kollegium!“, betonte Rektor Markus Binder in seiner Laudatio bei der Feierstunde in der festlich geschmückten Turnhalle, zu der sich auch die Bürgermeister von Bruck und Bodenwöhr, zahlreiche weitere Markt- räte, Herr Pfarrer Weiß, Mitglieder des Elternbeirats und des Fördervereins, ehemalige Schüler und Schülerinnen sowie die ganze Schulgemeinschaft eingefunden hatte. Mit der scheidenden Konrektorin gehe in Bruck eine Ära zu Ende, bedauerte der Schulleiter, der Barbara Greber vor 11 Jahren als seine Betreuungslehrerin kennenlernte. Ihr Engagement für den Schulverband Bruck-Bodenwöhr würdigten anschließend Heike Faltermeier, 1. Bürgermeisterin des Marktes Bruck und Schulverbandsvorsitzende, sowie Georg Hoffmann in seiner Funktion als Bürgermeister der Gemeinde Bodenwöhr.

Glückwünsche in musikalischer Form überbrachten die Bandklassen der Jahrgangsstufen 5, 6 und 7 - 8. Einer der Höhepunkte dabei war sicherlich das Lied „Diamonds“ von Rihanna, das von der Bandklasse 7 - 8 dargeboten wurde. Rektor Markus Binder bezog im Anschluss das Lied über die teuersten Steine der Welt auf die scheidende Konrektorin, die für ihre Schule ebenfalls ein kostbarer Schatz gewesen sei.

Anschließend übergab die gesamte Schulgemeinschaft der Grund- und Mittelschule ein Erinnerungsbild an Frau Greber, auf der aus Vogelperspektive alle Klassen mit ihren Lehrkräften zu sehen waren, die vor der Brucker Schule den Schriftzug „Danke“ gebildet hatten. Den Abschluss des Gratulationsreigens bildete das Kollegium, das ihrer „Bärbel“ ebenfalls ein Lied zum Besten gab und ein Geschenk in Form eines Gutscheins für die Theater-Begeisterte übergab.

Von den Trümpfen des Lebens - die Entlassfeier an der Mittelschule Bruck

Zur Melodie „Final Countdown“ zogen die Entlass-Schüler und -Schülerinnen triumphal in die Turnhalle ein, um zusammen mit ihren Lehrkräften und Eltern den bestandenen Abschluss zu feiern.

Zuvor hatten sich die Absolventen bereits in der Pfarrkirche St. Ägidius getroffen, wo Frau Greber, Pfarrer Weiß und Pfarrer Höring einen Gottesdienst in Form einer Dankandacht gestalteten. Anschließend ging es weiter an die Schule, wo im Rahmen eines Stehempfangs bereits ein Buffet die Feiernden erwartete. Die ES-Gruppe um Fachoberlehrerin Josefine Brandl hatte hier für eine fulminante Verköstigung der Festgesellschaft gesorgt.

Die Turnhalle war in den Vortagen von den Abschlussklassen festlich mit Luftballonbogen, Stelltafeln mit Schülerfotos aus Kindertagen, Girlanden und Blumengestecken geschmückt worden.

Nach dem Einzug begrüßte Schulleiter Markus Binder die Gäste und gratulierte den Absolventinnen und Absolventen zu ihren mehr als vorzeigbaren Ergebnissen. Von Seiten der geladenen Ehrengäste stimmten Frau Heike Faltermeier, Schulverbandsvorsitzende und erste Bürgermeisterin des Marktes Bruck, Bürgermeister Georg Hoffmann aus Bodenwöhr und Bürgermeister Boml aus Nittenau in das Lob für die Abschluss- schüler und -schülerinnen mit ein.

Musikalisch umrahmt wurde die Feier von der Bandklasse der 9. Jahrgangsstufe. Vor der Zeugnisverleihung folgten die Reden der Abschlusslehrkräfte Martina PlöbI (Klasse 9) und Barbara Greber (10M). Konrektorin Greber verglich dabei das Leben nach dem Abschluss mit einem Kartenspiel, bei dem man ebenfalls manchmal Trümpfe und ein andermal wertlose Karten bekomme.

Am Ende erhielt symbolisch jeder Absolvent aus der 10M eine personalisierte Trumpfkarte geschenkt.

Diese „Trumpfübergabe“ setzte sich dann fort, als Rektor Markus Binder zusammen mit den Bürgermeistern und den Abschlusslehrkräften die Zeugnisse übergab.

Mit einem Präsent der Schule und der jeweiligen Herkunftsgemeinde wurden dabei die jeweils besten Ergebnisse in den einzelnen Klassen gewürdigt.

Jahrgangsbeste der einzelnen Klassen:

Klasse 9 (Qualifizierender Abschluss der Mittelschule), Klassenleiterin M. PlöbI (Lin):

- Michael Dengel
- Celina Wirth
- Ronja Fischer
- Saskia Hamon
- Lukas Lutter
- Alex Lacatus



Rektor Markus Binder bei der Überreichung des Abschiedsgeschenks an Barbara Greber.



Klasse 10M (Mittlerer Bildungsabschluss), Klassenleiterin B. Greber (KRin):

- Theresa Pongratz
- Lucy Scholz
- Franka Korschofsky



Die Entlassfeier fand ihren Abschluss bei einer gemeinsamen Tanzveranstaltung mit DJ im Meisl-Saal des Gasthauses „Weißes Rößl“, wo die Feiernden mit ihren Familien und den Lehrkräften den Abend ausklingen ließen.

Marktbücherei

Marktbücherei online

Nähere Informationen zu den Medien finden Sie im Internet auf der Homepage des Marktes Bruck i.d.OPf. (www.bruck.eu – Bücherei – Bücherei online besuchen) unter Neuerwerbungen.

„Onleihe“ von E-Books



Das Herunterladen von digitalen Medien (E-Books, E-Audio-Hörbücher und E-Magazine) ist für unsere Leser **kostenlos**.

B24 –die kostenlose Bibliotheksapp für iOS und Android



Die App ermöglicht den mobilen Zugriff auf den WebOPAC der Marktbücherei und Ihr Leserkonto auf dem Smartphone und Tablet.

Kontakt

Marktplatz 10, 92436 Bruck i.d.OPf.
Telefon-Nr.: 09434/901976
E-Mail: buecherei@markt-bruck.eu

Öffnungszeiten

Dienstag	15.30 - 17.30 Uhr
Mittwoch	09.00 - 11.00 Uhr
Donnerstag	15.30 - 17.30 Uhr
Freitag	17.00 - 19.00 Uhr
Samstag	09.00 - 11.00 Uhr

„Raum für Fantasie und Inspiration“

Marktbücherei zählt zu den Gewinnern des „Lesezeichen 2023“

Den mit 1.000 Euro dotierten Preis stiftet die Bayernwerk Netz GmbH in Kooperation mit der Bayerischen Staatsbibliothek/ Landesfachstelle für das öffentliche Bibliothekswesen und dem Sankt Michaelsbund jährlich an 50 besonders engagierte Büchereien in ganz Bayern. Die Marktbücherei Bruck i.d.OPf. gehört zu den diesjährigen Preisträgern und erhält eines der begehrten „Lesezeichen“.

Am Donnerstag, den 13. Juli, übergab Wolfgang Dumm, Kommunalbetreuer des Bayernwerks, den Preis an das Büchereiteam: „Bibliotheken sind mittlerweile weit mehr als Orte der reinen Buch- und Medienausleihe. Sie bieten den Kontext, Themen und Entwicklungen zu verstehen und lassen Raum für eigene Ansichten und Inspiration. Sie wollen junge Menschen herausfordern, bisher unbekanntem Zugang zu Wissen und Bildung zu entdecken, neue Erkenntnisse zu gewinnen und kreativ zu werden. Jeder Besuch in einer Bücherei kann Impulse liefern, das Leben zu bereichern. Mit dem Lesezeichen fördern wir den Ideenreichtum in Bayern, indem wir die Orte unterstützen, die die Infrastruktur für geistiges Wachsen bilden. Unsere Bibliotheken sorgen für Impulse und persönliche Entwicklung“, erklärte Wolfgang Dumm bei der Übergabe der Urkunde und des symbolischen Schecks.



Als besondere Leistung hob er die beständigen Anstrengungen der Marktbücherei hervor, mit immer neuen Ideen, Kindern Freude am Lesen zu vermitteln. Damit habe sie sich den Preis mehr als verdient. Der Mediengutschein in Höhe von 1.000 Euro ist zweckgebunden und dient dem Kauf neuer Bücher und Medien für Kinder und Jugendliche.

Bürgermeisterin Heike Faltermeyer bedankte sich bei Herrn Dumm für die Würdigung durch seine Einrichtung und begrüßte es, dass Büchereien als Orte der Zukunft und Fantasie sowie als wichtiger Treffpunkt für alle Altersgruppen erachtet werden.

Auch Frau Biehler und Frau Heller freuten sich über die Anerkennung und bedankten sich im Namen des Büchereiteams für die finanzielle Unterstützung. Sie versprachen, das Preisgeld gleich in viele Kinder- und Jugendbücher zu investieren, die besonders für den Sommerferienleseclub dringend benötigt werden.

Mach noch mit beim Sommerferien-Leseclub!



Anmelden zum 9. Brucker Sommerferien-Leseclub kannst du dich während der regulären Öffnungszeiten **in der Marktbücherei**. Bei der Anmeldung wird eine Anmeldekarte ausgefüllt, dann erhältst du dein persönliches Teilnahmeheft (=Sommer-Journal), das dich berechtigt, die nur für Clubmitglieder reservierten neuen Bücher auszuleihen.

Mit dem Sommer-Journal kannst du **maximal zwei** Sommerferien-Leseclub-Bücher **gleichzeitig** für 2 Wochen ausleihen.

Wenn du ein Buch gelesen hast, füllst du einen Story-Check dazu aus und gibst diesen mit dem Buch wieder in der Bücherei ab. Für jedes gelesene Buch gibt es einen Stempel. Zusätzliche Stempel kannst du für kreative Beiträge zu den gelesenen Büchern (z. B. gemaltes Bild, etwas Gebasteltes, ausführliche Story-Checks usw.) sammeln.

Jedes Club-Mitglied, das mindestens ein Buch gelesen hat, nimmt mit seinem Sommer-Journal an der Verlosung teil, bei der man tolle Preise gewinnen kann. Alle Teilnehmer, die drei oder mehr Bücher gelesen haben, werden mit einer Urkunde ausgezeichnet.



Abgabeschluss für die Sommerferien-Leseclub-Bücher ist am Samstag, den **09. September zwischen 9.00 und 11.00 Uhr**. Aus organisatorischen Gründen können nur die bis zu diesem Zeitpunkt abgegebenen Sommer-Journale berücksichtigt werden!

Die **Abschlussveranstaltung** mit Verlosung und Verleihung der Urkunden ist für Samstag, den **23.09.2023 um 11.00 Uhr** geplant.

Achtung! – Nur wer zur Abschlussparty kommt, kann auch gewinnen!

Das Büchereiteam wünscht allen Club-Mitgliedern viel Spaß beim Schmökern!

Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Umtauschpflicht von Führerscheinen



Geburtsjahrgänge 1965 - 1970 aufgepasst!

Nach den gesetzlichen Bestimmungen (3. EU-Führerscheinrichtlinie, Anlage

8e zur Fahrerlaubnisverordnung) müssen alle Führerscheine, die vor dem 19.01.2013 ausgestellt wurden, bis spätestens 19.01.2033 in einen neuen EU-Kartenführerschein umgetauscht werden.

Die Umtauschtermine wurden für „alte“ Führerscheine (grau und rosa) nach dem Geburtsjahr gestaffelt.

Derzeit betrifft es die Geburtsjahrgänge 1965 – 1970. Sie haben bis zum **19.01.2024** Zeit, ihren Führerschein umzutauschen.

Für Rückfragen steht die Führerscheinstelle am Landratsamt Schwandorf unter der Telefon-Nr.: 09431 471-552 zur Verfügung. Auf der Internetseite des Landkreises Schwandorf (www.landkreis-schwandorf.de) ist eine Online-Terminvereinbarung möglich.

Oberpfälzer Seenland

Offizielle Eröffnung der Karpfensaison

am **03. September 2023**

im Heimat- und Bauernmuseum Mappach

Herbstzeit ist Karpfenzeit – und so dreht sich ab September im Oberpfälzer Seenland, das mit dem Charlottenhofer Weihergebiet das Herzstück des Fischwirtschaftsgebietes „Karpfenland Mittlere Oberpfalz“ bildet, nicht nur bei Anglern alles um den heimischen Fisch. Auch auf den Tellern erfreut sich der Oberpfälzer Karpfen, der im Jahr 2001 das Prädikat „geschützte geografische Angabe“ erhielt, in seinen verschiedenen, traditionellen oder neuinterpretierten Zubereitungsformen, großer Beliebtheit. Und so findet man in zahlreichen regionalen Gaststätten und Restaurants in der Karpfenzeit, die alljährlich von September bis April reicht, diese Oberpfälzer Spezialität auf der Speisekarte.

Auch in diesem Jahr wird die Karpfensaison vom Zweckverband Oberpfälzer Seenland mit einem offiziellen Festakt und gemeinsamer Karpfen-Verkostung eröffnet. **In Zusammenarbeit mit dem Heimat- und Bauernmuseumsverein Bruck i.d.OPf., findet die Festlichkeit wieder im Rahmen der Ägidius-Kirchweih am Sonntag, den 03.09.2023, statt.** Die Bevölkerung ist hierzu recht herzlich eingeladen (Vorherige Anmeldung beim Heimat- und Bauernmuseumsverein Bruck i.d.OPf., Inge Gleixner Tel.: 2967, notwendig!).

Vereine und Verbände

Einladung zur Trachtenkirwa

am **26. und 27. August 2023**

Der Trachtenverein „D` Trollbachtaler Sollbach“ lädt recht herzlich zur Trachtenkirwa ein.

Beginn ist am Samstag um 19:00 Uhr mit den „Arberland Casanovas“.

Am Sonntag ab 11:00 Uhr Frühschoppen mit „Boarisch Oberkain“. Ab 12:00 Uhr reichhaltiger Mittagstisch sowie nachmittags Kaffee und Kuchen. Die „Oberpfalz Schlawiner“ unterhalten ab 16:00 Uhr zum Ausklang der Kirwa.

D` Trollbachtaler Sollbach mit ihrem 1. Vorstand Richard Wagonsonner freuen sich auf einen zahlreichen Besuch.

Förderverein der Grund- und Mittelschule Bruck

Einladung zur Mitgliederversammlung

Am **Mittwoch, 20.09.2023**, findet um 19:00 Uhr in der Grund- und Mittelschule Bruck eine Mitgliederversammlung mit Neuwahlen statt. Die Einladung mit Bekanntgabe der Tagesordnung erfolgt zeitnah.

Herbstfest mit Neuwahl

der SpVgg Bruck, Abt. Damengymnastik

Die Damengymnastikabteilung der SpVgg Bruck hält am **22. September 2023** ihr Herbstfest mit Neuwahl ab. Die Feier findet im Gasthaus zur Post statt. Beginn ist um 19:00 Uhr. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen. Anmeldungen bei Petra Roith (Tel.: 09434 3891).

Wie gut kennen Sie Ihre Heimatgemeinde?

Bilderrätsel - Wo steht dieses Spielgerät?



Sie haben die Möglichkeit, Ihre Lösung schriftlich dem Markt Bruck i.d.OPf. mitzuteilen. Dies kann ganz unkompliziert, entweder durch Einwurf eines Zettels mit Name, Anschrift und Lösung, in den Briefkasten des Marktes oder per E-Mail an info@bruck.eu erfolgen.

**Einsendeschluss ist
Freitag, 08. September 2023.**

Wir freuen uns über jeden Teilnehmer. Aus allen richtigen Einsendungen wird ein Gewinner ausgelost, der eine kleine Aufmerksamkeit erhält.

Die Lösung sowie der Name des Gewinners werden in der darauffolgenden Ausgabe bekannt gegeben. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Auflösung aus der Ausgabe Juli

Lösung:

Die Brücke über den Sulzbach verbindet den Siechengraben (Fluchtfußballplatz) mit der Raiffeisensstraße.

Von zahlreichen Teilnehmern wurde sie verwechselt mit der Brücke von den Eisstockbahnen zum Freizeitzentrum.

Die Gewinnerin, Christine Kaiser, erhält in den nächsten Tagen eine kleine Überraschung aus dem Rathaus.

Beim Behördenschießen abgeräumt



Beim alljährlichen Behördenschießen in der Arnulf-Kaserne Roding errang die Mannschaft des Marktes Bruck i.d.OPf. mit den Schützen Franz Schuhbauer, Reinhard Ehemann, Peter Schwarz und Manuel Geyer den ersten Platz in der Mannschaftswertung mit 696 Ringen.

Dabei wurden 10 Schuss mit dem G 36 Gewehr liegend auf 200 Meter und 10 Schuss mit der Pistole auf 25 Meter abgegeben.

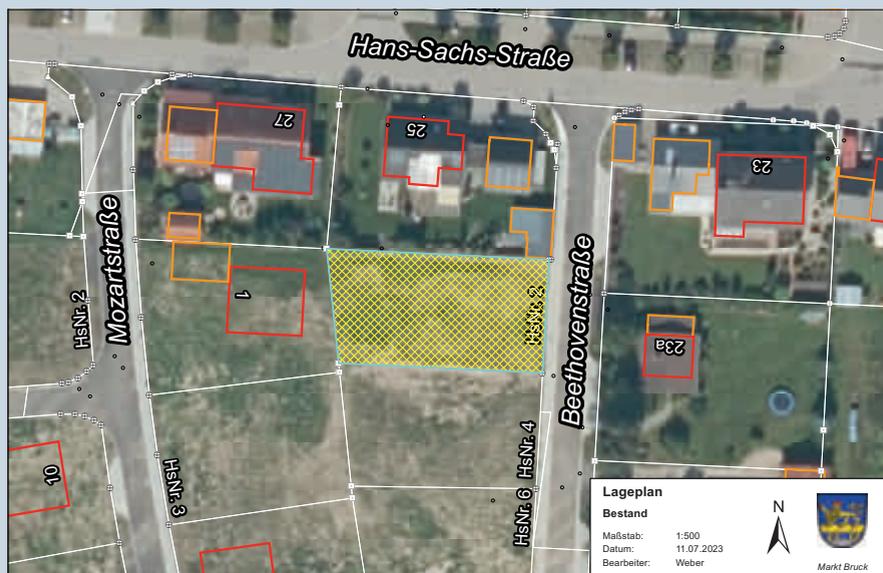
In der Einzelwertung erreichte Franz Schuhbauer mit der Pistole Platz 1 mit 98 von 100 Ringen und konnte sich auch in der Gesamtwertung mit 187 Ringen den ersten Platz sichern.

Wandergesellin bat um Wanderunterstützung

Die Gärtnergesellin Wanja aus Graz besuchte Mitte Juli die Erste Bürgermeisterin Heike Faltermeier im Rathaus. Wanja hat sich am 10.09.2020 verpflichtet, für mindestens 3 Jahre und einen Tag auf traditionelle Wanderschaft zu gehen. Gerne kam die Bürgermeisterin ihrer Bitte nach, sich mit dem Marktwappen ins Wanderbuch einzutragen. Bevor Wanja ihre Zehrgeld in Empfang nahm, überbrachte sie ihren Wandspruch. Heike Faltermeier wünschte Wanja noch weiterhin alles Gute auf ihrer Walz.



Freies Grundstück im Baugebiet „Am Hinteren Markt – Teil II“



Im Baugebiet „Am Hinteren Markt – Teil II“ steht wieder ein Grundstück zum Verkauf. Es handelt sich dabei um die 579 m² große Bauparzelle Beethovenstraße 2.

Der Kaufpreis liegt bei ca. 70.000,00 €. Außerdem besteht eine Bauverpflichtung von 3 Jahren.

Sollten Sie am Erwerb dieses Grundstücks interessiert sein, senden Sie bitte bis 01.09.2023 eine aussagekräftige Bewerbung an den Markt Bruck i.d.OPf., Rathausstraße 7, 92436 Bruck i.d.OPf. oder per E-Mail an schreiner@bruck.eu.

Bei Fragen steht Ihnen Herr Schreiner unter der Tel.Nr. 09434/9412-23 zur Verfügung.

Bayernwerk rüstet Straßenbeleuchtung mit hocheffizienten Lampen aus

Beitrag zum Klimaschutz – 40 Tonnen CO₂ weniger pro Jahr

Straße für Straße zogen die Hubbühnen weiter, Monteure arbeiteten eifrig hoch oben an jeder Straßenlaterne: Vor einigen Wochen war viel los in Bruck. Straße für Straße hat die Bayernwerk Netz GmbH (Bayernwerk) die öffentliche Beleuchtung modernisiert: Sie baute die konventionellen Lampen aus und dafür moderne, hocheffiziente LED – Licht emittierende Dioden – ein. „Das ist eine Investition in den Klimaschutz“, informiert Wolfgang Dumm, Kommunalbetreuer des Bayernwerks. „Mit den neuen Leuchten sparen wir jährlich rund 110.000 Kilowattstunden Strom.“ Dadurch reduziert sich der Ausstoß von klimaschädlichem Kohlendioxid (CO₂) um rund 40 Tonnen, wenn man den aktuellen bundesdeutschen Strommix für die Berechnung zugrunde legt.

In Bruck rüstete das Bayernwerk insgesamt 574 Straßenleuchten um. Die Modernisierungsmaßnahme kostet rund 225.000 Euro. Das Bundesministerium für Umwelt förderte die Maßnahme mit rund 44.000 Euro.

Erste Bürgermeisterin Heike Faltermeier lobte das Engagement des bayerischen Energieunternehmens: „Das Bayernwerk setzt in Sachen Energieeffizienz sichtbare Zeichen. Das motiviert auch uns als Kommune und die Einwohnerschaft, mehr für den Klimaschutz zu tun.“



Kommunalbetreuer Wolfgang Dumm (Mitte), Erste Bürgermeisterin Heike Faltermeier und Bauamtsleiter Markus Weber freuten sich über den Abschluss der Maßnahme.

Großkampftag in der Sandoase Bruck

Trotz widriger Umstände fand heuer wieder ein Beachvolleyball-Turnier anlässlich des 43. Bürgerfestes mit 8 Teams statt. Witterungsbedingt wäre die Bezeichnung „Wasserball“ oftmals treffender gewesen. Dennoch waren sich alle Teilnehmer einig und trotzten dem schlechten Wetter mit erfreulich schönen und fairen Spielen. Dabei zeigte sich das wöchentliche Training der White Sox vor allem im Spiel um den 1. Platz gegen das Team Restalkohol von Vorteil, den dadurch gelang es den „Alten Herren“ den Sieg zu erringen. Platz 3 belegten die Rubber Ducks, gefolgt von Naabischleck 1.0. Den 5. Platz erreichten die Unterhopften vor dem Team Block. Platz 7 ging an die Gruppe Zeus gefolgt von Naabischleck 0.5. Alle Teams begeisterten durch Einsatz und Spielwitz, wobei die Ankündigung „nächstes Mal könnt ihr euch warm anziehen“ wegen der Wetterlage natürlich Gelächter hervorrief. Pünktlich zum Spielende erschien Bürgermeisterin Heike Faltermeier und nahm kompetent und souverän die Siegerehrung vor. Sie lobte die große Beteiligung und die fairen Spiele. Auch den Organisatoren Angelika Hauser, Kerstin & Alex Hauer, dem Bauhof und Reiner Gruber mit seinem Helferteam wurde gedankt.



Sprechstage anderer Stellen und Behörden

Außensprechstage der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd

Die Deutsche Rentenversicherung Bayern Süd bietet einmal im Monat einen Außensprechtag im Landkreis Schwandorf statt. Dieser findet im Ärztehaus in 92442 Wackersdorf, Schulstraße 3 statt. **Hierfür ist eine vorherige Terminvereinbarung unter der Telefonnummer: 0800 1000 480 15 zwingend erforderlich.**

Sonstige Mitteilungen

Marktverwaltung

Öffnungszeiten:

Montag	8.00 - 12.30 Uhr
Dienstag	8.00 - 12.00 Uhr
und	14.00 - 17.00 Uhr
Mittwoch	8.00 - 12.30 Uhr
Donnerstag	8.00 - 12.00 Uhr
und	14.00 - 17.30 Uhr
Freitag	8.00 - 12.30 Uhr

Hausanschrift:

Marktverwaltung Bruck i.d.OPf.
Rathausstraße 7
92436 Bruck i.d.OPf.
Telefon 09434/9412-0
Telefax 09434/9412-26
E-Mail: info@bruck.eu
Homepage: www.bruck.eu

Schulverwaltung

Hausanschrift:

Grund- und Mittelschule Bruck i.d.OPf.
Schulstraße 7
92436 Bruck i.d.OPf.
Telefon 09434/611
Telefax 09434/4358
E-Mail: verwaltung@mittelschule-bruck.de

Recyclinghof

in der Grubmühlstraße 6, 92436 Bruck i.d.OPf.

Öffnungszeiten (Grüngut wird angenommen):

Mittwoch	14.00 - 17.00 Uhr
Samstag	9.00 - 13.00 Uhr

DANKE FÜR ALLES
sos-kinderdoerfer.de



**SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT**

Bereitschaftsdienste

Notruftafel

Notruf: Polizei	110
Notruf: Feuerwehr und Rettungsdienst	112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst (in nicht lebensbedrohlichen Fällen)	116 117
Zahnärztlicher Notfalldienst	0941/5987923
Apothekennotdienst www.lak-bayern.notdienst-portal.de	0800/0022833
Giftnotruf	
Nürnberg	0911/3982451 oder 112
München	089/19240 oder 112
Polizeistation Nittenau	09436/9038930
Technisches Hilfswerk, Schwandorf	09431/3377
Technisches Hilfswerk, Neunburg v.W.	09672/91466
Freiwillige Feuerwehr Bruck (Kommandant)	09434/2009818
Freiwillige Feuerwehr Bruck (Stv. Kommandant)	09434/2009817
Freiwillige Feuerwehr Sollbach (Kommandant)	0170/2900045
Freiwillige Feuerwehr Sollbach (Stv. Kom.)	0171/1467180
Feuerwehrhaus Sollbach	09434/2023679
Freiwillige Feuerwehr Schöngas (Kommandant)	09434/969015
Freiwillige Feuerwehr Schöngas (Stv. Kom.)	09434/901349
Wasserwerk - Bereitschaft	0151/16324516
Bayernwerk AG	09431/7300
Störungsdienst rund um die Uhr (Strom)	0941/28003366
Störungsdienst rund um die Uhr (Erdgas)	0941/28003355
Katholisches Pfarramt Bruck	09434/1334
Evangelisches Pfarramt Nittenau	09436/424

Impressum

Mitteilungsblatt Markt Bruck i. d. OPf.



Das Mitteilungsblatt Markt Bruck i. d. OPf. erscheint monatlich und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
www.wittich.de

– Verantwortlich für die Veröffentlichungen des Marktes Bruck:

Die Erste Bürgermeisterin des Marktes Bruck i. d. OPf. Heike Faltermeier,
Rathausstraße 7, 92436 Bruck i. d. OPf.

für alle übrigen redaktionellen Beiträge: der jeweilige Autor

für den Anzeigenteil: gemäß § 7 Abs.1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk
in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen..

– Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

– Bilder Titelseite: ZOSL/Thomas Kujat, Claudia Glomann

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen.

Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

Historisches



Spuren der Geschichte

von Dr. Alois Wittmann

8/2023:
„Moosmühle“

Äußerer Vormarkt

Zwischen der ehemaligen Gastwirtschaft „Zum Hirschen“ und dem jetzigen Bergerwirt befand sich einst das „Obere Tor“, oder auch das „Regensburger Tor“ genannt, weil durch dieses die Landstraße von Regensburg über Nittenau nach Bruck zog. Das Areal südlich des Tores bis zum Armenhaus am „Siechengraben“ hieß früher „Äußerer Vormarkt“; ursprünglich waren hier Gärten und Städel der Brucker Bürger, erst ab dem 17. Jahrhundert entstanden hier immer mehr Wohnhäuser, und zwar zunächst entlang der Nittenauer Straße und dann um den heutigen St.-Sebastians-Platz.

Eine „Mühle“, die keine Mühle ist

An der Ostseite der Nittenauer Straße befindet sich, gleich anschließend an die ehemalige Südmauer der Brucker Marktbefestigung, ein weitläufiges Anwesen mit einem repräsentativen Wohnhaus und einer kleinen Kapelle. Im Volksmund wird dieses Anwesen „Moosmühle“ genannt, obwohl es nie eine Mühle war. Der Name rührt von der ersten Besitzerfamilie her: Moosmüller.

Die Moosmüller

Der erste der Moosmüller hieß Jakob. Er kam aus „Hag“ und heiratete 1718 in Bruck eine Elisabeth Weichsler. Nachdem seine erste Frau verstorben war, heiratete er 1727 die Tochter des Brucker Försters Mathias Schiller. Er selbst war ebenfalls Förster und war als Nachfolger seines Schwiegervaters Förster im Revier Bruck. Sein „Chef“ war der ebenfalls in Bruck ansässige Oberforstmeister Andreas Unger.

Dieser Jakob Moosmüller hat nun Grund in der äußeren Vorstadt erworben und sein Anwesen erbaut.

Drei Generationen Förster

Auf Jakob Moosmüller folgte 1757 als Anwesenbesitzer, und ebenfalls Brucker Revierförster, sein Sohn Melchior Martin

Moosmüller; 1751 hatte er Catharina Siml aus Bruck geheiratet.

Und schließlich ging 1786 Anwesen und das Amt des Revierförsters auf dessen Sohn Christof Moosmüller über, der 1794 Elisabeth Bruckmüller von der Windischbachmühle heiratete.

Gietl und Glötzl

Nach Christof Moosmüller kam das Anwesen 1825 in den Besitz von dessen Neffen Johann Gietl, der aus einer Brucker Wirtsfamilie stammte und Catharina Vanino heiratete. Johann Gietl betrieb eine Ökonomie, am Haus blieb aber der Name „Moosmühle“. 1862 ging die Ökonomie an seinen Schwiegersohn Josef Glötzl über, der das Haus nach einem Brand neu erbaute. Dieser Josef Glötzl war eine angesehene Brucker Persönlichkeit. Von 1875 bis 1881 und von 1897 bis zu seinem Tod 1906 war er Bürgermeister, und er hatte sich sehr für den Eisenbahnbau in Bruck eingesetzt. Sein Sohn Johann Glötzl, der das Anwesen 1895 übernahm, war ebenfalls Bürgermeister, von 1908 bis 1912.

Bis zum 1. Weltkrieg betrieben die Besitzer auch eine Gastwirtschaft mit Metzgerei und Kegelbahn.

Die Glötzl-Kapelle

Südlich des Wohnhauses steht eine kleine Kapelle, die von der Straße aus zu begehen ist. Wer sie erbaut hat, ist nicht mehr bekannt; es wird erzählt, dass die Kapelle auf ein Gelöbnis in akuter Not zurückgeht. 1784 wird eine „Maria-Hilf-Kapelle“ in der Nähe des Armenhauses erwähnt; dabei könnte es sich um diese Kapelle handeln. Auf jeden Fall ist sie auf einem Gemälde von 1799 in der Sebastianskirche zu sehen.

Noch heute ist das Anwesen im Besitz der Familie Glötzl. Aber wem ist noch der Name „Moosmühle“ ein Begriff?



Foto: Dr.A.Wittmann



Österreich – Tirol – Zillertal

★★★★ SCOL Sporthotel Zillertal in Fügen

Ihr Hotel liegt im Zentrum von Fügen und bietet Restaurant, Bar, Freizeitraum mit Tischtennis und -kicker, Aufzug sowie Wellnessbereich mit Hallenbad, Saunen, Dampfbad u. v. m.

Für Sie inklusive:

- ✓ 3/4/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **All Inclusive**
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad, Finnischer Sauna, Bio-Sauna, Dampfbad, Infrarotkabine, Frischluftraum und Ruheraum
- ✓ Leihbademantel und -badetücher
- ✓ Nutzung von Fitnessraum sowie Spiel- und Freizeitbereich
- ✓ WLAN ✓ Hotelparkplatz (nach Verfügbarkeit)



TERMINE & PREISE in €/Person im DZ Kategorie S1

Saison	Anreise	DO		
	Nächte	3	4	7
14.10. - 02.11.23	214	279	493	
01.10. - 13.10.23	244	319	563	
03.09. - 30.09.23	264	349	604	
13.08. - 02.09.23	294	395	684	

Einzelzimmerzuschlag: 20 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 1,50 € pro Person/Nacht

Reise-Code: **sczt**

schon ab € **214,-** p. P.

4 Tage inkl. All Inclusive

Thüringen – Saaletal

★★★★ FAIR RESORT in Jena

Ihr Resort bietet Restaurant, Bars, Terrassen, Aufzug, Tennishalle sowie Wellnessbereich mit Hallenbad, Außenpool, Saunen u. v. m. Es befindet sich ca. 8 km von Jena entfernt.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **All Inclusive**
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad, Außenpool und Saunen ✓ WLAN
- ✓ 1 x Eintritt in den Thüringer Kristallhof in Gernewitz (ca. 7 km entfernt)
- ✓ Nutzung des Fitnessraums ✓ u. v. m.



TERMINE & PREISE in €/Person im DZ

Saison	Anreise	täglich		
	Nächte	2	3	5
26.11. - 20.12.23	149	229	369	
06.11. - 25.11.23	179	269	439	
07.08. - 05.11.23	189	279	459	

Preise ggf. zzgl. Wochenendzuschlag
Keine Einzelzimmer buchbar.
Kurtaxe: ca. 2 € pro Person/Nacht

Reise-Code: **faje**

schon ab € **149,-** p. P.

3 Tage inkl. All Inclusive

Bad Füssing

★★★★ Kurhotel Unter den Linden in Bad Füssing

Ihr Hotel im Herzen der Kurstadt liegt ca. 28 km von Passau entfernt. Es bietet ein Restaurant, zwei Aufzüge und Wellnessbereich mit Thermalhallenbad, Sauna, Dampfbad u. v. m.

Für Sie inklusive:

- ✓ 3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension**
- ✓ Wellnessbereich mit Thermalhallenbad, Sauna, Dampfbad und Infrarotkabine ✓ 15 € Wellnessgutschein pro Zimmer (Nov. + Dez.)
- ✓ Hotelparkplatz (nach Verfüg.)
- ✓ WLAN ✓ u. v. m.



TERMINE & PREISE in €/Person im DZ

Saison	Anreise	täglich		
	Nächte	3	5	7
01.11. - 15.12.23	200	320	446	
	statt 222	statt 355	statt 495	
01.10. - 31.10.23	207	333	459	
	statt 229	statt 369	statt 509	
07.08. - 30.09.23	216	360	486	
	statt 229	statt 399	statt 539	

Kein Zuschlag Einzelzimmer ohne Balkon!
Zuschlag Einzelzimmer mit Balkon: 10 €/N.
Kurtaxe: ca. 2,20 – 2,90 € p. P./N. (saisonal)

Reise-Code: **kuul**

schon ab € **200,-** p. P.

4 Tage inkl. Halbpension

Bayerischer Wald

★★★★ Hotel Klosterhof in Neukirchen beim Heiligen Blut

Ihr Hotel liegt etwa 500 m vom Ortskern entfernt. Es besteht aus zwei Gebäuden u. a. mit Restaurant, Bar, Biergarten, KinderClub sowie einem Wellnessbereich.

Für Sie inklusive:

- ✓ 3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **All Inclusive**
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad und Whirlpool
- ✓ KinderClub DONINO
- ✓ WLAN ✓ Hotelparkplatz (n. V.)



TERMINE & PREISE in €/Person im DZ

Saison	Anreise	täglich		
	Nächte	3	5	7
12.11. - 18.12.23	129	219	299	
05.11. - 11.11.23, 19.12. - 21.12.23	149	249	339	
11.09. - 29.09.23, 04.10. - 04.11.23	169	269	369	
09.08. - 10.09.23, 30.09. - 03.10.23, 22.12. - 26.12.23	189	319	439	

Einzelzimmerzuschlag: 10 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 1 – 2 € p. P./Nacht (saisonal)

Reise-Code: **klne**

schon ab € **129,-** p. P.

4 Tage inkl. All Inclusive

Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf reisenaktuell.com. Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen.
Veranstalter: Reisen Aktuell GmbH, In den Weniken 1, 56070 Koblenz

Bequem online buchen auf reisenaktuell.com

Beratung & Buchung
Mo. – Fr. 8 – 19 Uhr; Sa., So. u. Feiertage 10 – 19 Uhr
0261 - 29 35 19 72 und in Ihrem Reisebüro

EIN LEBEN VERÄNDERN!

Mit einer Patenschaft können Sie Kinderarbeit bekämpfen.



„WERDEN SIE PATE!“

Plan International Deutschland e.V.
www.plan.de



Gemütlich schmökern.
Bücher von LINUS WITTICH.
Gleich stöbern!
buecher.wittich.de




Es ist genug **Brot** für die Welt
www.brot-fuer-die-weit.de

für alle da
... wenn wir miteinander teilen

Postbank Köln 500 500 500 BLZ 370 100 50

„Mach das Chef! Wir brauchen Verstärkung!“

Für nur **79 €** *
30 Tage online sichtbar mit Ihrer Stellenanzeige.

*zzgl. MwSt / Angebot gültig bis 31.12.2023




www.anzeigen.wittich.de/
jobs-regional



Mein Traumurlaub
an der Mecklenburgischen Seenplatte



17213 Malchow/OT Lenz

039932 825201

Ferienhäuser & Ferienwohnungen
FERIENPARK LENZ

Entspannung pur ...



WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE

1			4	7		2		3
	4					7	1	
			3		9			
	3			5		9		
8		7	2		3	1		6
		9		4			3	
			6		4			
	6	3					2	
9		2		3	1			7

Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku



Die Donauregion aus zwei Blickwinkeln

(djd-k). Radkreuzfahrten sind die ideale Kombination aus gesunder Bewegung an der frischen Luft und Entspannung an Bord. Das Schiff ist ein schwimmendes Hotel - die Gäste müssen nur einmal einchecken, das Gepäck bleibt an Bord. Vom Anbieter Donau Touristik beispielsweise gibt es eine 13-tägige Radkreuzfahrt auf der MS Primadonna mit 82 Kabinen von Passau bis zum „Eisernen Tor“ an der Grenze von Serbien und Ru-

mänien und zurück nach Passau. Für bleibende Eindrücke sorgen das UNESCO-Welterbe Wachau, fünf Nationalparks, das Donauknie, der Silbersee in Serbien, zahlreiche Burgen und die Donaustädte Wien, Bratislava, Budapest und Belgrad. Infos gibt es unter www.donaureisen.at/flusskreuzfahrten. Die Reise wird vom 29. September bis 11. Oktober 2023 angeboten, einen weiteren Termin gibt es im Mai.

Energieeffizient heizen - so klappt's

(djd-k). Fast 70 Prozent des Endenergieverbrauchs in privaten Haushalten fließen hierzulande in die Erzeugung der Raumwärme. Sollen die Ziele des vom Bundestag beschlossenen Klimapakets erreicht werden, muss das Wohnen in Deutschland energieeffizienter und klimafreundlicher werden. Besonders effektiv ist dabei der Austausch der veralteten Heizungsanlagen in Kombination mit dem Einbau moderner Heizkörper wie den

Energieeffizienz-Modellen von Zehnder. Unter www.zehnder-systems.de gibt es dazu mehr Informationen. Die effizienten Heizkörper lassen sich optimal mit Niedertemperatur-Heizsystemen wie Wärmepumpen kombinieren und erzeugen mithilfe zuschaltbarer Ventilatoren auch bei niedrigen Vorlauftemperaturen eine hohe Heizleistung bei schneller Reaktionszeit.

1	9	6	4	7	5	2	8	3
2	3	4	5	8	7	6	3	4
3	5	2	1	6	2	4	3	9
4	8	2	1	9	7	4	6	8
5	6	3	4	1	5	8	9	7
6	3	4	1	5	8	9	7	2
7	2	8	3	1	9	6	5	4
8	3	4	5	8	6	2	7	1
9	8	2	5	3	1	4	6	7

trocken, brüchig	Hauptstadt von Argentinien	US-Filmstar (Wesley)	ein Fußballfreistoß	undeutliches Vorgefühl haben	das Universum	weiblicher Vorfahr	Klatsch, Tratsch	Vorname von US-Filmstar Gibson	hinaufführender Weg	englisch: eins
alles zusammen, insgesamt					Angeh. eines german. Stamms					
Gemüse mit krausen Blättern	niemals		Sekundärrohstoffe (Kw.)	Fischfanggerät	span. Formel 1-Pilot		Fischfangkorb		griechischer Sagenkönig	Initialen von US-Filmstar Hoffman
			das Unsterbliche				Trinkbares	Oper von Verdi		
Jazzstil der 40er Jahre	chemisches Element			geachtet		Getümel				
			Abendmahlsbrot	Schluss			Beiname Odins			Irrtum
US-Bundesstaat	assyrische Hauptstadt	Rufname Deutschers (Sänger)	Aussichtsstand für Förster					dt. Kinofilm („...rennt“)	Hptst. von New Mexico (Santa ...)	
schweiz. Wurstspezialität				je (latein.)		Filmgröße	gebündelter Lichtstrahl			
Krustentiere				Ballwiederholung b. Tennis	griech. Weinanbaug Gebiet				griechischer Buchstabe	Fluss in Bayern
			spanischer Artikel	ein Zupfinstrument			italienische Tonsilbe	Schiff im Benehmen		
Zaren-erlass	Entenart				be-rühren					
Mundart					„Killer-wal“			Dauer-schnee im Hoch-gebirge		

DAS BESTE LIEGT VOR UNS.

www.fdp-bayern.de



FDP Kreisverband Schwandorf

www.fdp-kv-sad.de

BESUCHEN SIE UNS AUCH AUF FACEBOOK!

janette.stopkova@fdp-oberpfalz.de

Landtagswahl am 8.10.2023

EIN FÜR

Janette Stopkova – FDP

*Für Bayern, für die Oberpfalz,
für den Landkreis Schwandorf!*



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Carmen Engel

Ihr Verkaufsdienst

Wie kann ich Ihnen helfen?

Tel.: 09191 723260

Fax. 09191 723242

c.engel@wittich-forchheim.de

www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



Bestattungen Schwarzer

Meisterbetrieb

Jahnstraße 2 • 92436 Bruck

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

Telefon 09434 1452



**Der Einkauf REGIONAL.
Ihr nächster Job
REGIONAL.**

**Kostenlose
Jobsuche –
print & digital!**

- ✓ Jobs direkt aus Ihrer Umgebung
- ✓ Mobil optimierte Job-Ansicht – finden Sie Ihren Traumjob auch von unterwegs
- ✓ Einfacher und schneller Bewerbungsprozess – ganz egal, ob via E-Mail, Telefon oder auch per Post



Ein Produkt der **LINUS WITTICH Medien Gruppe**